

Gemeinde Marthalen

erscheint vierzehntäglich und wird in alle Haushaltungen von Marthalen und Ellikon verteilt.



Eicheblatt

Nr. 482 / 03. November 2017

Politische Gemeinde

AUS DEN VERHANDLUNGEN DES GEMEINDERATES

Amtliche Vermessung

Im Rahmen der Einführung des Katasters der öffentlich-rechtlichen Eigentumsbeschränkungen (ÖREB-Kataster) wird für die Bearbeitung der KMAF und ÖREB-Daten ein Kredit von insgesamt Fr. 9'710.-- (inkl. MwSt.) bewilligt. Die Auftragserteilung erfolgt an die Bachmann Stegemann + Partner, Andelfingen und an die Ingesa Oberland AG, Wetzikon.

Jugendarbeit

Marcel Buser, Leiter des Jugendtreffs Underground in Marthalen, hat beim Zentrum Breitenstein seine Tätigkeit auf Ende 2017 gekündigt. Der Gemeinderat bedauert diese Kündigung sehr. Er dankt Marcel Buser für sein langjähriges, engagiertes Wirken zugunsten der Jugendarbeit.

Verschiedenes

Der Gemeinderat genehmigt die nachstehenden Abrechnungen:

Ersatz Server, Einrichtung Remote Backup, neue Software, Gesamtkosten von Fr. 19'751.05 (inkl. MwSt.), d.h. mit Minderkosten von Fr. 75.95.

Ortsplanungsaufgaben, Anpassungen Bau- und Zonenordnung, Erstellung der räumlichen Entwicklungsstrategie «Arbeitsplatzgebiet Bärchi», Gesamtkosten von Fr. 34'763.45 (inkl. MwSt.), d.h. Minderkosten von Fr. 236.55.

Pfarrwegli, Ersatz Wasserleitung, Tiefbau- und Montgearbeiten, Gesamtkosten von Fr. 26'668.50 (inkl. MwSt.), d.h. Mehrkosten von Fr. 11'537.60.

Die Mehrkosten sind darauf zurückzuführen, dass die Strasse an zwei Orten geöffnet werden musste. Ausserdem war ein Schieber defekt und die Wassersteine mussten ersetzt werden.

Talstrass, Instandstellungsarbeiten, Gesamtkosten von Fr. 75'338.50, d.h. Mehrkosten von Fr. 15'675.70. Die Mehrkosten entstanden unter anderem durch die Entfernung von mehr Belagsmaterial, den Einbau einer stärkeren Belagsschicht in einem breiteren Randbereich, sowie den Ersatz eines Holz-Randleitpfostens durch einen Granitleitpfosten.

Die Kantonspolizei Zürich teilt die Ergebnisse der vom 8. – 28. September 2017 an der Schaffhuserstrass, Höhe Schulanlage, Fahrtrichtung Rheinau, durchgeführten Geschwindigkeitskontrolle mit. Bei einer signalisierten Höchstgeschwindigkeit von 60 km/h wurde eine Höchstgeschwindigkeit von 81 km/h gemessen. Die 31'595 gemessenen Fahrzeuge ergaben 169 Übertretungen.

Bewilligungen für ein befristetes Patent zur Führung eines vorübergehend bestehenden Betriebes

Jukebox Night

Wann: Samstag, 04. November 2017,
19.00 - 02.00 Uhr

Wer: Verein Dorfläbe

Wo: Stube-saal

Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren

Freitag, 03. November 2017, um 11.30 Uhr im
Restaurant Freihof

und

Freitag, 17. November 2017, um 11.30 Uhr im
Restaurant Rössli

Trauung

Andelfingen, 18. Oktober 2017
Zuraikat, Ramzi, von Marthalen ZH und Zuraikat
geb. Mohammad, Nesrin, aus Syrien, beide wohn-
haft in Marthalen



Primarschule Marthalen

Besuchsmorgen

Mittwoch, 15. November 2017

Die Eltern der Kinder der Unter- und Mittelstufen-
klassen und weitere an der Schule interessierte
Personen sind an diesem Mittwochvormittag
herzlich eingeladen, unsere Primarschule wäh-
rend des Unterrichts zu besuchen.

(Für den Kindergarten gibt es andere Besuchs-
möglichkeiten.)

Die Lektionen finden gemäss Stundenplan statt.
Gerne ermöglichen wir Ihnen einen Blick in den
bei uns üblichen Schulalltag.

Für kleinere Geschwister bieten wir im Treffpunkt
(über der Mehrzweckhalle) von 8:00 bis 12:00
Uhr einen Kinderhütendienst an. Auch Babys sind
dort willkommen und gut aufgehoben. Wir bitten
Sie höflich, keine Kleinkinder in die Schulzimmer
mitzunehmen, da im Unterricht ein ruhiges Arbei-
ten möglich sein soll.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Freundliche Grüsse

Primarschule Marthalen

Schulleitung und Lehrpersonen

Telefonbetrüger sind auch im Bezirk Andelfingen aktiv.

telefonbetrug.ch



Schon ein paar einfache Tricks können helfen, Telefonbetrug zu erkennen.

Fordert jemand am Telefon Geld von Ihnen, sei-
en Sie misstrauisch! Häufig handelt es sich um
Telefonbetrüger, die vorgeben, Sie zu kennen.

Rufen Sie die vermeintlich bekannte Person auf
der Ihnen bekannten Nummer zurück – so kön-
nen Sie sicher gehen, dass Sie nicht mit einer
unbekannten Person telefonieren.

Wenn Sie sich durch den Anrufer unter Druck
gesetzt fühlen, legen Sie den Hörer auf. Das ist
nicht unhöflich, sondern dient Ihrem Schutz.

Übergeben Sie niemals Geld an eine fremde Person.

Helfen Sie mit, Telefonbetrüger zu entlarven –
wählen Sie bei jedem Verdacht die

Polizei-rufnummer 117.



Stihl HSA 56
Akku - Heckenschere
CHF 289.00
inkl. Akku & Ladegerät

Stihl BGA 56
Akku - Laubbläser
CHF 289.00
inkl. Akku & Ladegerät



Stihl FSA 56
Akku - Trimmer
CHF 289.00
inkl. Akku & Ladegerät

EINER FÜR ALLE Akku mit System

Diese und viele weitere
Produkte können bei
uns im Shop getestet
werden.

hm - Open 27. - 29. Dezember
Freitag 29. Dezember
Unterhaltungsabend



Stihl MSA 120
Akku - Motorsäge
CHF 335.00
inkl. Akku & Ladegerät

125
Jahre

hm

Meier Maschinen AG
hm-maschinen.ch 052 305 42 42

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag
07.30 Uhr - 12.00 Uhr
13.15 Uhr - 17.30 Uhr

Samstag
08.00 Uhr - 11.45 Uhr

Pro Senectute Wandertreff

(Immer am 1. Montag im Monat bei jeder Witterung)

Halbtageswanderung

Wir wandern von Wila nach Bauma, der Töss entlang

Montag, 06. November 2017

Route	von Wila nach Bauma, der Töss entlang (Möglichkeit in Saland in den Zug zu steigen)
Auf- und Abstieg	Aufstieg ca. 90m Abstieg ca. 20m
Dauer	Wanderzeit ca. 2 Stunden
Ausrüstung	Wanderstöcke sind empfohlen, Je nach Wetter
Abfahrt	13.00 Uhr, Bahnhof Marthalen
Rückkehr	ca. 18.00 Uhr
Billete	bitte selber lösen (9-Uhr Pass)
Versicherung	ist Sache der Teilnehmer

Es freuen sich auf viele Wanderlustige

Pro Senectute Ortsvertretung
Esther Mischler, 052 319 31 75

Die Wanderung findet bei jedem Wetter statt.

Die Wanderbühne Doktor Eisenbarth präsentiert

Kindertheater „Pfunggeli“

Samstag 04. November 2017 um 15.30 Uhr
Mehrzweckhalle, Marthalen ZH



Die Sonnenzwerge Toto und Nunu steigen mit ihren Leitern von der Sonne runter um die Menschenkinder zu besuchen und ihnen Freude, Lachen, Geschichten, Licht und Wärme zu bringen.

Ein liebevolles Theater in Körper- und Fantasiesprache für Klein und Gross ab 3 Jahren, das zum Lachen, Staunen und Mitspielen einlädt.

Eintritt frei, Kollekte.

Es gibt sie noch, die kleinen Wunder des Alltags... auch in Marthalen.

Das ganze Dorf hilft mir bei der Suche nach Trophy, einem kleinen Hund, der aus seinem neuen Zuhause an der Altemerstrass ausgebüxt ist. Seine Reise ging kreuz und quer und rund ums Dorf herum. Durch die spontane



Hilfe von Cédric Corrodi wussten wir, dass Trophy auf dem Rückweg ins Dorf war. Dank meiner Nachbarin Monze Koschar, die sofort eine Vermisstmeldung auf Facebook machte, erhielten wir Meldungen wo Trophy gesehen wurde. Letzte Meldung war von Sybille und Roger Hug; gesehen beim Feuerwehrlokal und beim Autohaus Corrodi, wo Trophy dann auch gefunden wurde.

Von Herzen Danke an Euch alle. Ihr habt wirklich ein Wunder vollbracht

Lilo Brütsch

Frauenverein Marthalen F V M

Voranzeige:

Adventsfeier:
Theorieraum Feuerwehrlokal
Freitag, 8. Dezember 2017

Weihnachtsmarkt:
Konstanz & Friedrichshafen
Montag, 11. Dezember 2017

Die definitiven Ausschreibungen folgen im nächsten „Eicheblatt“.

Für den Vorstand
Rita Ehrensperger / Tel. 052 319 26 64

Transporte
Muldenservice
Entsorgungsprobleme?

**HANSJÖRG
Rüeger**
8460 Marthalen

Sie erhalten bei uns die passende Mulde in den Grössen von 2 bis 40 m³.

Wir beraten Sie gerne.
Rufen Sie uns unverbindlich an.
Telefon 052 319 13 85

www.rueger-transport.ch

VERFLIXT + ZUGEMÜLLT

Unterhaltungskonzert
anschliessend Tanz mit Kleinformaion

Samstag, 18. November 2017
Mehrweckhalle Trüllikon
Konzertbeginn: 20 Uhr
Türöffnung: 18.45 Uhr
Eintritt frei!

Menü: Gulasch mit Spätzli und Gemüse

100% RECYCLING-BAR
0% LITTERING

Wir räumen spielend auf...
Programm
Leitung: Ruth Suppiger

*musikverein
helvetia
marthalen*

1
Abfälle

Prince Ali
Alan Menken / arr. Rob Balfort

Inspector Gadget
Haim Saban / arr. Peter Ratnik

Watermelon Man
Herbie Hancock / arr. Markus Götz

Slavonicka Polka
Vladimir Fuka / arr. Siegfried Rundel

Libertango
Ástor Piazzolla / arr. Lorenzo Bocci

Cups
Anna Kendrick / arr. Johnnie Vinson

2
Abfälle

Rock Opening
Manfred Schneider

Dick & Doof
Fred Strittmatter / arr. Harald Kolasch

I'm so Excited
Pointer Sisters / arr. Frank Bernaerts

Funiculi, funicula
Luigi Denza / arr. Norbert Studnitzky

Flaschenpolka
Franz Sprenzinger

*Meine Bank
im Weinland*
RAIFFEISEN

VERFLIXT + ZUGEMÜLLT

Häcksel-Service Herbst 2017

- Wann?** Montag, 6. November / 4. Dezember 2017
- Was?** Äste, Stängel und Stauden **ohne Wurzeln (keine Steine und Erde)** bis gut armdick, möglichst nicht halbiert, **feine Stauden zu grossen Bündeln zusammengeschnürt.**



Falls Sie an unserem Häcksel-Service interessiert sind, melden sie sich **bis spätestens 3. November bzw., 1. Dezember 2017** (Freitagmorgen, 11.30 Uhr vor dem Häckseldatum) an. Ihre Anmeldung nimmt die Gemeindeverwaltung, 8460 Marthalen, telefonisch unter 052 305 44 44, per E-Mail admin@marthalen.ch oder mit unten stehenden Talon entgegen.

Mit einer rechtzeitigen Anmeldung erleichtern Sie dem Häckselteam die Arbeit und verhindern, dass Ihr bereitgestelltes Material nicht gehäckselt wird.

Der Gemeinderat

----- Bitte hier abtrennen -----

Anmeldung zur Häckselaktion vom

Bitte gewünschtes Datum ankreuzen

6.11.2017

4.12.2017

Name, Vorname: Tel.:

Adresse:

Lage des Häckselguts:

Datum: Unterschrift:

Vortrag

Sicherheit im besten Alter

Massnahmen und Tipps für den aktiven Schutz vor Gefahren und Straftaten

**Vortrag von Rolf Decker, Prävention, Kantonspolizei ZH
am Donnerstag, 9.11.2017, um 14.15 Uhr
im Theorieraum Feuerwehrgebäude**

Grundsätzlich sind wir für unsere Sicherheit und unser Wohlbefinden selbst verantwortlich. Wir müssen also auf der Hut sein vor Dieben, Einbrechern und Betrügern. --- Rolf Decker, Projektleiter von kriminalpolizeilichen Präventionskampagnen, zeigt, wo überall Gefahren lauern - Enkeltrick, Bankomat, usw. - und wie wir uns dagegen schützen können. Anna Spalinger 052 319 23 55

Ortsmuseum Marthalen

Ref. Kirche Marthalen

Ewigkeitssonntag

Sonntag, 26. November 2017, 10.45 Uhr + 14 Uhr
Besammlung bei der Kirche Marthalen

Führungen mit Reinhard Nägeli

Dieser Anlass ist der letzte aus der Reihe von gemeinsamen Aktivitäten des Ortsmuseums und der reformierten Kirche zum Thema «**Kirchen-Geschichten**».

Um 10.45 Uhr, nach dem Gottesdienst, und um 14 Uhr besammeln wir uns bei der Kirche. Reinhard Nägeli entführt uns in frühere Zeiten mit den Themen Tod, Friedhof und Beerdigungsbräuche. Anschliessend begeben wir uns zum Wohnmuseum am Bach. Dort hören wir mehr zu den ärmlichen Wohnverhältnissen und den Hungerjahren 1816/17.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!
Ortsmuseumskommission und reformierte Kirche

AUTO Bolli BENKEN
Verkauf • Garage • Carrosserie



Service

ŠKODA



Service

SEAT
und
Audi
Spezialist

- **Tiefpreis-Tankstelle**
- **Service aller Marken**
- **Bremsenservice**

- **Auspuffservice**
- **4-Achs Radgeometrie**
- **Fahrzeugmiete**

- **Dachboxverleih**
- **gratis Ersatzwagen bis 50 km**

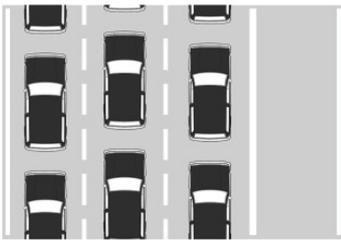
www.autobolli.ch

052 304 80 80

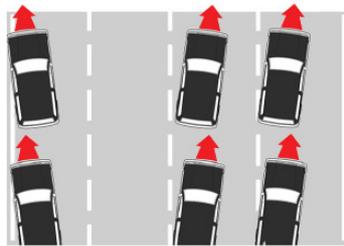
8463 Benken



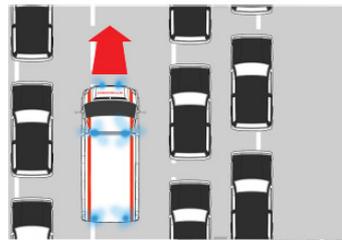
Die Rettungsgasse in 3 einfachen Schritten erklärt!



Genügend Abstand zum vorderen Fahrzeug halten.



Fahrzeuge auf der linken Spur, fahren so weit wie möglich nach links. Alle anderen Spuren, weichen nach rechts aus und halten sofern möglich den Pannestreifen frei. Dies gilt auch bei 2-spurigen Fahrbahnen.

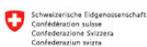


Bis zur Auflösung des Staus, unbedingt auf der Seite bleiben, da immer wieder Einsatzfahrzeuge zur Einsatzstelle müssen.

Dank der Rettungsgasse ...

- › werden Anfahrtszeiten von Rettungskräften verkürzt.
- › können Überlebenschancen steigen statt sinken.
- › werden Unfallstellen schneller geräumt.
- › werden Staus schneller aufgelöst.

fachliche Mitarbeit



Bundesamt für Strassen ASTRA
Office fédéral des routes OFROU
Ufficio federale delle strade USTRA
Ufficio federal de vias UNFVS

MoPi.ch
Patiententransporte

Visual Safety*
Eine Technologie der Rutschli AG





Seit 1938

Keller

Malergeschäft
8460 Marthalen

**Frisch gestrichen
eine saubere Sache!**

Urs Keller

Telefon 052 319 25 62
Fax 052 319 25 10
maler.keller@bluewin.ch

NÄGELI

Baugeschäft

zu vermieten

Büro / Atelier

Adresse: Alti Ruedelfingerstrass 22, Marthalen
Mietbeginn: Nach Vereinbarung
Mietkosten: Fr. 500.-/Mt. (Inkl. Nebenkosten)
Nutzfläche: 40m²
Mit WC und Kochnische.
Renovations- und Ausbauwünsche können berücksichtigt werden.

Fragen und Besichtigungstermine:
Bruno Nägeli, 052 301 49 53
bruno.naegeli@naegeli-bau.ch



Haben Sie eine Wunde, die einfach nicht heilen will?

Ich berate und behandle Sie gerne direkt bei Ihnen Zuhause. Alle meine Leistungen werden von der Grundversicherung ihrer Krankenkasse übernommen.

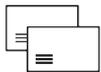
Kontaktieren Sie mich unverbindlich unter:

079/206 70 42 oder per Mail unter wundpflege-susanne.frei@bluewin.ch

Weitere Informationen finden Sie auf meiner Homepage: www.wundpflege-ambulant.ch

Ich freue mich, Sie kennen zu lernen!

**Susanne Frei, dipl. Pflegefachfrau HF und
dipl. Wundexpertin SAfW**



WITZIG DRUCK AG

Von der **Idee**
zur fertigen **Produktion**

Ihr Partner für

- Konzepte
- Gestaltung
- Drucksachen
- Beschriftungen

www.witzigdruck.ch



bei
VERDACHT
Tel. 117

**GEMEINSAM
GEGEN
EINBRECHER**

Ihre Polizei

32. Plauschjassen des FC Ellikon/Marthalen



Einzelzieher mit attraktiven Preisen!



Freitag, 24. November 2017, 19.00 Uhr
Restaurant Ochsen, Marthalen
19.00 Uhr Nachtessen / 20.00 Uhr Jassbeginn
Einsatz inkl. Nachtessen Fr. 40.-

Reservierungen nehmen gerne entgegen:
Rest. Ochsen, Marthalen (Tel: 052 319 31 38) oder
Miriam Corrodi (Tel: 0788579439/miriam.corrodi@bluewin.ch)

reformierte
kirche marthalen

Sonntag, 19. November 2017

Kafistube

11.00 Uhr Gottesdienst

12.00 - 16.00 Uhr

Bazar der reformierten Kirchgemeinde

14.00 Uhr Konzert Wylandmeisli

in der Mehrzweckhalle Marthalen

Spenden von Kuchen, Broten,
Handarbeiten usw. nehmen wir
gerne am Samstag,
18. November,
10 - 11.30 Uhr in der
Mehrzweckhalle entgegen.

Kinderhüeti während des Gottesdienstes | Mittagessen ab 12 Uhr | Kaffee und Kuchen | Bücher |
Handarbeiten | Bauernbrote | Gebrauchsartikel aus der Dritten Welt
Für Kinder: Mittagessen ½-Preis | „Päckli-Fischete“ | Spiele der Cevi | 12.30 - 13.30 Uhr Schmuck basteln
Erlös für: Reformierte Kirchgemeinde Bregaglia (zu ihr gehört das von Bergstürzen schwer
betroffene Bondo im Bergell)

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Evangelische Freikirche
Chrischona-Gemeinde Marthalen
Stationsstrass 1, 8460 Marthalen



Unsere Anlässe / Gottesdienste

(alle Gottesdienste mit altersgerechtem Kinderprogramm!)

Sonntag, 5.11 / Gemeindezentrum

9:30 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl
Predigt: Patrick Ferreira

Sonntag, 12.11 / Gemeindezentrum

9:30 Uhr: Gottesdienst
Predigt: Patrick Ferreira

Jungschar (www.jungschar-marthalen.ch)

Samstag, 11.11, 14:00 Uhr

Samstag, 25.11, 14:00 Uhr

Kontakt: Jasmin Wunderli

079 847 96 41

Teenagerclub

Dienstag, 7.11, 19:00Uhr

Kontakt: Adrian Moser

079 254 26 13

Jugendgruppe

Samstag, 11.11, 20:00 Uhr

Kontakt: Patrick Ferreira

079 323 98 59

Jugendgottesdienst (www.godi-wyland.ch)

Sonntag, 05.11, 19:00 Uhr

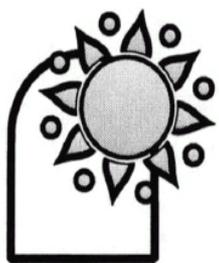
Löwensaal Andelfingen

Kontakt: Patrick Ferreira

079 323 98 59

Weitere Infos auf <http://marthalen.chrischona.org>
oder beim Jugendpastor:
Patrick Ferreira 079 323 98 59

Jeder ist herzlich eingeladen!



Chile-Fänschter

der reformierten Kirchgemeinde

Gottesdienste

So, 5. Nov. **Bezirks-Festgottesdienst am Reformationstag in Andelfingen**



Pfarrteam: Erika Rengel, Heinz-Jürgen Heckmann, Oliver Baumgartner, Anita Keller



Gleichzeitig **Kindergottesdienst**

11.15 Uhr **Apéro**

13.00 Uhr bis 14 Uhr **Dem Doctor Martin Luther aufs Maul geschaut:** Anekdoten, historische Hintergründe und Musik aus der Zeit der Reformation



ZÜRICH
500 JAHRE
REFORMATION

09.30 Uhr **Fahrdienst für Hinfahrt (bitte bis beim Dreispitz Freitag, 18 Uhr, anmelden bei Valentin Kramer, Tel. 052 319 32 19) Rückkehr individuell (siehe rechte Spalte)***

So, 12. Nov. **Gottesdienst mit Taufe von Nino Huber**

Pfr. Ernst Friedauer
Orgel: Hanna Rajchman-Berli
Kollekte: Hôpital Albert Schweitzer, Haiti



anschliessend **Predigt-Nachgespräch** bis ~ 11 Uhr Bibelstelle: Lukas, 11, 14 - 23

So, 19. Nov. **Kafistube in der Mehrzweckhalle 11 Uhr Gottesdienst**

Pfr. Ernst Friedauer
Klavier: Liselotte Breuning Züger
Kollekte: Ref. Kirchgemeinde Bregaglia (Bergell)

für jüngere Kinder Chinderhüeti 
12 - 16 Uhr

Bazar, Mittagessen, Musik  und Kinderprogramm 



So, 26. Nov. **Gottesdienst**

9.30 Uhr Pfr. Ernst Friedauer
Mitwirkung: Taschtechörli
Orgel: Liselotte Breuning Züger
Kollekte: Médecins sans frontières
Anschliessend Chile-Kafi 

10.45 Uhr / 14 Uhr **Programm mit Ortsmuseum (siehe sep. Ausschreibung Ortsmuseum)**

Kinder und Jugend

Chinder-Chile (ab 3 Jahren, inkl. Gschichtehöck)
Fr, 17. Nov. 15.30 - 16.00 Uhr in der Kirche

Gschichtehöck (Kindergarten und 1. Klasse)
Fr, 3. Nov. 15.15 - 16.00 Uhr im Treffpunkt
Fr, 10. Nov. 15.15 - 16.00 Uhr im Treffpunkt

minichile (2. Klasse) ca. jeden 2. Montag
Mo, 13. Nov. 13.30 - 15.05 Uhr im Treffpunkt

3. Klass-Unți im Treffpunkt
Mo, 6. Nov. 13.30 - 15.05 Uhr (Gruppe **M1**)
Di, 7. Nov. 13.15 - 14.10 Uhr (Gruppe **M2**)
Di, 14. Nov. 13.15 - 14.10 Uhr (Gruppe **M2**)

Club 4 (4. Klasse) jeden Montag im Treffpunkt
Mo, 6. Nov. 15.20 - 16.20 Uhr
Mo, 13. Nov. 15.20 - 16.20 Uhr

JuKi (Junge Kirche)
Sa, 4. Nov. 10.15 - 15.40 Uhr, **Kirche Trüllikon**
Thema: Reformation/Zwingli
Mi, 8. Nov. 17.15 - 19.40 Uhr, **Kirche Trüllikon**
Filmabend (Anmeldung bis 04.11.17)

Suntings-Höck & Chinderhüeti 
So, 19. Nov. Chinderhüeti an der Kafistube

Cevi Marthalen (www.cevimarthalen.ch)
Sa, 18. Nov. 10-14 Uhr Vorbereitungen Kafistube

Kinderhütedienst im Gibelzimmer
Do, 9. Nov. 13.30 - 17.00 Uhr
Mi, 15. Nov. *Schulbesuchsmorgen Primarschule*

* **SBB Fahrplan für Sonntag, 5. November**
Hinfahrt (Marthalen - Andelfingen)
09.34 Uhr Bhf Marthalen ab (kein Postauto)

Rückfahrt (Andelfingen - Marthalen)
xx.18 Uhr Bhf Andelfingen ab (kein Postauto)
xx.55 Uhr Bhf Andelfingen ab (mit Postautoanschluss vom Bhf nach Marthalen, Dorf)

Predigt-Nachgespräch 
Nach dem Gottesdienst denken wir gemeinsam über den Predigt-Text nach. Wir tauschen aus, können Fragen stellen und jede Meinung hat ihre Berechtigung. Die Gesprächsrunde wird von Kaspar Arnold moderiert.

Sie sind herzlich willkommen!

Pfarramt: **Pfr. Ernst Friedauer, 052 301 40 01**
Internet: **www.ref-marthalen.ch**

Weitere Termine www.ref-marthalen.ch

- Sa, 4. Nov. ab 17 Uhr **Lange Nacht der offenen Kirchen**
Besuche in verschiedenen Kirchen zum Thema «Reformation im Weinland»
- Mi, 15. Nov. **13.30 Uhr Seniorennachmittag**
«Island» mit Barbara Schudel
- Mi, 15. Nov. **Schicksalsjahre 1417 - 1517 - 1917**
19.30 Uhr Dritter Abend zur Themenreihe:
Berg a.I. Russische Revolution
- Mi, 15. Nov. **Gesprächskreis** besucht Themenabend in Berg a. Irchel (siehe oben)
- Di, 28. Nov. **Stille im Advent** (ca. halbstündige
19.15 Uhr Andacht in der Kirche)
- Do, 30. Nov. **Kirchgemeindeversammlung**
im Anschluss an Polit. Gemeinde + Primarschule
- Di, 5. Dez. **Frauezmorge**
9 - 11 Uhr mit Geschichten, Musik und Gebäck
- Mi, 13. Dez. **Seniorennachmittag**, festliches
12 Uhr Essen mit Geschichte und Musik

Konzerte in der Kirche

Sonntag, 3. Dezember, 17 Uhr
Adventskonzert
Brass Band Posaunenchor Marthalen
www.posaunenchormarthalen.ch

Freitag, 8. Dezember, 19 Uhr
X-Mas Tour 2017
SMZ Big Band
www.smz-bigband.ch

Reformation im Weinland - damals und heute?

Lange Nacht der offenen Kirche im Bezirk Andelfingen am **Samstag, 4. Nov. 2017**

Ein vielseitiges, interessantes Programm erwartet Sie. Sechs Kirchen im Bezirk öffnen ihre Türen bis in die Nacht hinein und lassen Sie Spannendes erleben. Sie sind eingeladen zum Eintauchen in die Welt von Huldreich Zwingli und seinem Nachfolger Heinrich Bullinger mit Musik, Worten und Einblicken in die örtlichen Ereignisse jener Zeit. Ein Bus bringt Sie bequem von einer Kirche zur anderen (Busabfahrt 17 Uhr ab Bahnhof Marthalen). Sie können aber auch einzelne Veranstaltungen selbständig besuchen. Das detaillierte Programm entnehmen Sie bitte dem Flyer, der im Oktober in sämtliche Haushaltungen verteilt worden ist (weitere Exemplare liegen in der Kirche auf und der Flyer ist im Internet abrufbar). Die Bezirkskirchenpflege und das Team freut sich auf Ihren Besuch!

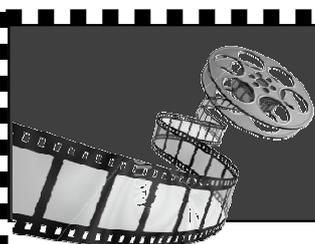
Wind in den Haaren Vorankündigung für 2018

Frühlingsferien 2018 schon im Visier?

Segelferien in Holland auf dem IJssel- und Wattenmeer
29. April - 4. Mai 2018 (2. Frühlingsferienwoche)
Für Jugendliche im Oberstufenschul- und Lehrlingsalter

Segel hissen und aktiv segeln – Städtchen entdecken (u.a. Amsterdam) – in Kojen schlafen – Gemeinschaft erleben – über Gott und die Welt diskutieren. Alles inklusive für Fr. 550.--.

Genauere Angaben folgen noch in diesem Jahr.
Leitung: René Büchi, Anita Keller, Marianne Hablützel



★★★ **Demnächst** ★★★
im Kino
in der Kirche Marthalen

Wählen Sie selbst! Welchen Film möchten Sie am Freitag, 9. Februar 2018 sehen?

Katharina Luther



An ihrer Seite



Die Welle

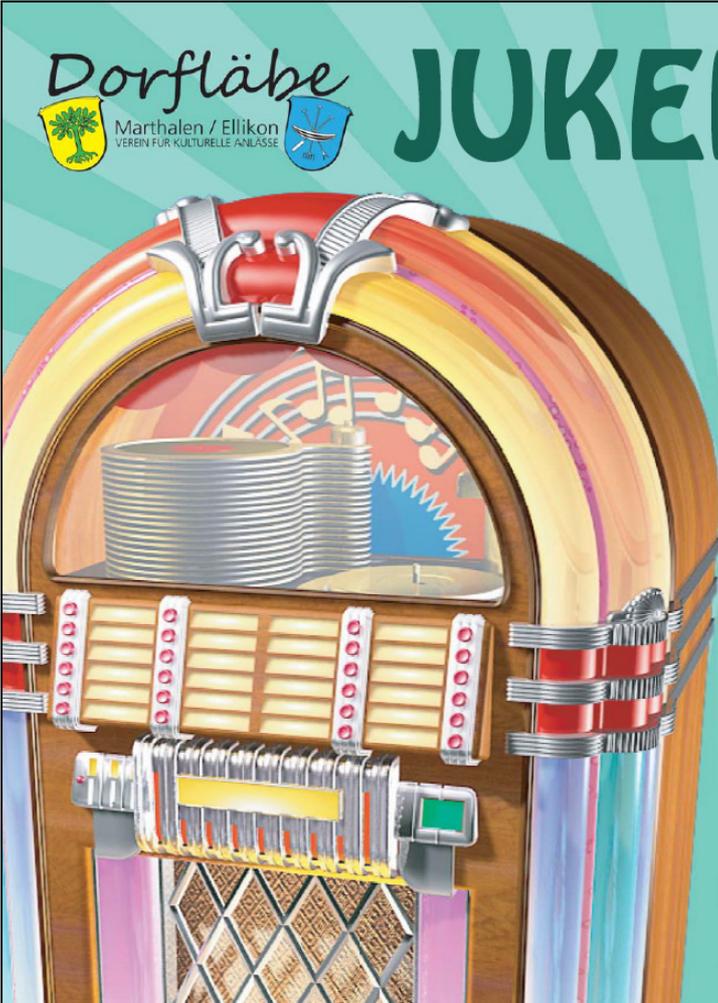


Bis 30. November 2017 können Sie Ihre Stimme abgeben. Informationen über die drei zur Wahl stehenden Filme und über die Stimmabgabe finden Sie auf unserer Homepage

www.ref-marthalen.ch

VERANSTALTUNGSKALENDER

Wann?	Wer?	Was?	Bemerkung
Fr, 03. November	Frauenverein	Mittagstisch für Senioren	11.30 Uhr, Restaurant Freihof
Sa, 04. November	Verein Dorfläbe	Jukebox Night	Ab 19.00 Uhr, Stube-Saal
Sa, 04. November	Wanderbühne Doktor Eisenbarth	Kindertheater „Pfunggeli“	15.30 Uhr, Mehrzweckhalle
Mo, 06. November		Häckseldienst	Ab 08.00 Uhr
Mo, 06. November	Pro Senectute	Wandertreff	13.00 Uhr, Bahnhof Marthalen
Do, 09. November	Pro Senectute	Vortrag: „Sicherheit im besten Alter“	14.15 Uhr, Theorieraum



Dorfläbe
Marthalen / Ellikon
VEREIN FÜR KULTURELLE ANLÄSSE

JUKEBOX NIGHT

Discomusik ab 20 Uhr
Wünschen Sie Ihre Musik
ab den 50er bis heute
mit DJ Ricky Adams

04.11.2017

Stube-Saal

ab 19 Uhr

Wirtschaft und Bar geöffnet
Essen von Currys & mehr ...

Impressum: Gemeinde Marthalen

Artikel und Inserate an: Gemeindeverwaltung, Postfach, 8460 Marthalen, Tel. 052 305 44 44, Fax: 052 305 44 55

E-Mail: robin.samarasinghe@marthalen.ch; Website: <http://www.marthalen.ch>

Einsendeschluss für die nächste Ausgabe: Mittwochmorgen, 08. November 2017, 09.00 Uhr

Es besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung von eingesandten Beiträgen.

Redaktion: Robin Samarasinghe, Gemeindeverwaltung Marthalen

Druck: Witzig Druck AG, Marthalen